

JÁSZAPÁTI ÉS VIDÉKE.

Társadalmi és közgazdasági hetilap. — Megjelenik minden vasárnap.

ELŐFIZETÉSI ÁR:

Egész évre	8 kor.
Fél évre	4 "
Negyed évre	2 "

Felelős szerkesztő:
ifj. Imrik József.
Telefon-szám: 9.

Egyes szám ára 20 fillér.
Nyilttér soronként 40 fill.
Kéziratokat vissza nem adunk.

Az amerikai magyarság jövője nemzeti szempontból.

A kivándorlás minálunk egészen más megítélés alá esik, mint más nemzeteknél. A miénknél számban kisebb országok is a nemzeti vagyonsodás forrásának tekintették azt a múltban, mi pedig vérvesztésnek és nemzeti csapásnak kell hogy tekintsük, mert a mi kivándorlásunk, melyet a megélhetési viszonyok sanyarusága idézett elő, nem gyarmatosítás, hanem szétszóródás. Az a 200 millió korona, mit a kivándorlók évente hazaküldenek, nem kárpótól a veszteségért, mert a künnlevő munkaerő legalább háromnnyi értéket produkál Amerika javára. A nemzeti optimizmus azt akarja elhitetni, hogy a kivándorlottak nem vesztek el a magyarság számára, de ez óriási csalódás. Amerikában, mint ezt minden alaposabb ismerője az ottani viszonyoknak kiemeli — a legkülönbözőbb népek hihetetlen gyorsasággal asszimilálódnak és már a második generációt elvesztettek kell tekintenünk az anyaország

számára. Ennek főoka az, hogy az újabb bevándorlók s ezek közt főleg a magyarok a városi élet forgatagába sodortatnak, ipari és bányatelepeken keresnek alkalmazást. Saját hazánk, főleg Budapest magyarosodása igazolja, hogy a városi élet asszimiláló ereje ellenállhatatlan s ez az erő sokkal gyorsabban hat Amerikában, ahol a városi élet sokkal fejlettebb, mint nálunk. A magyarság jövője csak egy módon biztosítható a visszavándorlás lehetővé tételével, de ennek eszközeit nem Amerikában kell keresnünk, hanem itthon kell annak feltételeit megteremtünk. Nem policiális intézkedések segítenek, hanem olyanok, melyek az itthonmaradást kívánatosabbá teszik a kivándorlásnál. Meg kell szüntetni a hazai és amerikai közgazdasági és általában közviszonyok között levő nagy különbségeket, ha azt akarjuk, hogy kinntlevő véreink visszatérjenek.

Az erre vezető utak elsője a *cél tudatos birtokpolitika*. A kötött birtok kérdése áll itt előtérben s oda kell hatni, hogy a városi tulajdont képező birtokok minél előbb parcelláztassanak,

a parcellázó bankok pedig ne üzhessenek földuzsorát, mert az oda vezethet, hogy véreink inkább Amerikában vesznek földet és telepsznek meg, mint farmerek, ami pedig egyenlő volna az illetők végleges elvesztésével. Szükséges továbbá *nagy szabású iparpolitika*, mely megszüntetheti a hazai és amerikai bérek között levő óriási különbséget. A kivándorlók átlagos bérjévedelme 1 dollár 74 cent, vagyis 8.50 korona; a magyar mezőgazdasági munkásé 1.97 korona. E különbség csábító erejét csak az ellensúlyozhatja, ha a mai extensiv gazdálkozást ipari kikészítés céljaira való termelési ágak művelése váltja fel. A mezőgazdaságnak a hazai iparban kell nagyobb fogyasztóra lenni, hogy a béreket emelhesse. Amerika is az által vonzza a nagy tömegeket, hogy iparát nagy arányba fejleszthette. Ugyanennek köszönheti Németország is azt, hogy a kivándorlás ma már onnét aránylag 15-szörte kisebb, mint tőlünk. Ebben kétségkívül fontos tényező volt egyébként Németországban az aggkori biztosítás behozatala is.

T Á R G A.

A harisnyakötő.

Írta: Benda Jenő.

1.

Szép volt, mint egy bájos, hangulatos, izgató költemény. Rózsaszínű selyem szalag, tündöklő fényes, simulékonyan puha. Ezen — mintha kiterjesztett szárnyakkal pihenő lenge pille volna — egy könnyű kis csokor. S a csokor közepén elrejtve egy tündöklő ezüst csatt. Ilyen volt az a harisnyakötő. Egy szép, finom urinő harisnyakötője.

2.

László imádta a szép, finom urinőt. Esengett utána, előbb tiszteletteljes távolból, azután tiszteletlen közelségből. A finom urinő kacérokodott vele, ugratta, azután kikacagta — végül azonban mégis meghallgatta. Rendszerint így cselekednek a finom urinők.

És egy szép napon László végre is meglátta a suhogó selyem szoknyák rejtegetett, bájos rabját, a finom költői, lenge harisnyakötőt.

3.

Gyönyörű szép nap volt ez. Szenvedélyes, tobzódó szerelmi ünnep. Egy hideg és ködös, kellemetlen téli délután jó melegre fűtötték a kedves kis garzon lakást, szigoruan berumozott forró teát itak és sokat csókolódtak. László mámoros volt a nagy örömtől és elragadtatástól, hogy ime, végre is övé lett a szép finom urinő. És mint a jó gazda, amikor új birtokot szerez, külön megcsodált, külön értékelt mindent, ami erre való. A nő szemét, a nő alakját, a nő haját, a csipkés fodrokat, a gyönyörű selyem ruhát s mindennek felett a bájos, hangulatos harisnyakötőt. Reszkető kézzel megsimogatta, a forróságtól kicserepésedett ajakkal megcsókolgatta.

És mondta mosolyogva kedvese, a finom urinő:

— Ha annyira tetszik, tudod mit? — az egyik felét neked adom! Az egyik felét te viseled, ennek az órának az emlékére, a másikat én. Nesze!

És gyűrű helyett szenvedélyes szellemre így jegyez el bennünket egy pár megsztott harisnyakötő.

4.

Igy lett László a finom költői és lenge harisnyakötőnek az egyik fele. És különös bizsergő gondolatokat ébresztett benne a kis

frívól, mihaszna jószág. Mintha saját előkelő, bájos egyéniségéből ajándékozott volna neki egy darabot kedvese, a finom urinő. Arra a másik harisnyakötőre gondolt, amelyik régi helyén van, a legszebb asszony lábán, csipkék, fodrok, suhogó selyemneműek édes bőrtönében. S ilyenkor mindig átmelegedett, erősebb áramlásba forgott a vére s gögös önrzet töltötte el szívét:

— Enyém az én kedvesem, a finom urinő!

5.

És büszkén ment az utcán és önhitt lett és krakéler. Ezt tette vele a frívól kicsinyke, mihaszna harisnyakötő. Ugy vélte, joga van hozzá, mert sok millió férfi közül éppen csak őt — a karcsu, a vállas, az erőteljes barna fiut választotta kedveseül a finom és szép urinő. Egyedül csak őt és senki más.

Ugyanazért mélyen lenézte az összemberiséget s különösen lenézte a barátját, Simont, a penészes, szeplős, vöröshajú ifjut. Hajh! van-e asszony, nemlátó és rossz izlésű, aki ennek ajándékozna egy harisnyakötőt?

6.

László büszke volt, de jó szívtü, ugyanazért nem szakított meg Simonnal minden összeköttetést. Sőt barátkozott vele s társul

Sirolin

Emeli az étvágyat és a testsúlyt, megszünteti a köhögést, váltadékok, éjjeli izzadást.

Tüdőbetegségek, hurutok, számar-
köhögés, skrofulozis, Influenza

ellen számalan tanár és orvos által naponta ajánlva.

Minthogy értéktelen utánzatokat is kínálnak, kerjen mindenkor
„Roche” eredeti csomagolást.

F. Hoffmann-La Roche & Co. Basel (Svjc)

„Roche”

Kapható orvos rendelésre a gyógyszerár-
ban — Ár: 4.000 Ft. — korona.

Mindezeket meghaladó jelentőségű azonban a *bérek és az elsőrendű szükségletek* kielégítésére szükséges összeg *közötti arány*. Mig ugyanis a bérek Amerikában a hazai bérek többszörösét teszik, addig a hus, zsir, liszt, zöldség stb. ugyanolyan áron kapható, mint nálunk. Egy munkás átlagos el-látása ott 45 cent, az átlagos keresetnek egy negyed része és így keresetének $\frac{3}{4}$ részét megtakaríthatja. Nálunk ahhoz, hogy valamit megtakaríthasson keresetéből, csak úgy juthat a munkás, ha nem eszik hust. Ez a legvégzetesebb ható ok a kivándorlásra s azért javítani kell közellátási politikánkat, melynek végzetes hibája, hogy előbb jött a tápszerek exportja, mint a bel-földi fogyasztás kielégítése volna.

Reformok kellene végre a *belügyi politika egész vonalán*, hogy az amerikai eszméktől szaturált munkás ne érezze az ottani és hazai viszonyok disparitását, mert különben visszatérésük belviszonyaink nagymérvű meg-rázkodtatását vonja maga után. Természetes, hogy kinn Amerikában is vannak teendőink, de nem ügynököket kell tartanunk odakinn, mert ezek csá-bitása nem hozza haza odaszakadt véreinket, hanem hazai viszonyaink javításával kell őket hazavonzani. Mind-azáltal szükségesek odakint is egyes intézkedések, különösen a konzuláto-sok fejlesztése, hogy ügyes-bajos dol-gaikban bizalommal fordulhassanak oda és érezzék a hazának védőkarjait. A magyarságot azonban magyarnak megtartani csak Magyarországon lehet, Magyarországon pedig megtartani csak úgy lehet, ha céltudatos, nagyarányú gazdasági politikát és igazán szabad-elvű belügyi politikát érvényesítünk.

Telefon:

„Jászapáti és Vidéke“ 9 szám.

szegődött hozzá egy nagy lumpolásban, egy vágyakkal sorvasztó, forró éjszakán. Ekkor már tizenkét napja volt az övé a gyönyörű, lenge, hangulatos harisnyakötő.

Lumpoltak, ittak, becsíptek, sirtak, rosz-szul lettek, megvirradtak. S kábultan zugott, fájt a fejük, az álmatlan koponya. Ekkor tá-nácsolta Simon, a vöröshaju penészember:
— Menjünk a gőzfürdőbe.

7.

Mentek. Egy üres kabinban hozzá fog-tak a vetkőzéshez. Es amint ott álltak egy-mással szemben félig öltözötten, félig vetke-zetten, Lászlóval egyszerre újra forogni kez-dett az egész világ. Mert ime a szőkehaju, penészember egyik pipaszárlában kacéran, szemtelenül ott pihent az a bizonyos másik lenge, finom és költői harisnyakötő! . . .

Rózsák.

A rózsák, büvös illatával
A virágházat ellepi,
Bársony fejét gyöngéden, lágyan
Zöld levelére fekteti.

H I R E K.

Házasság. *Ulasz* Zsigmond helybeli föld-birtokos és községi pénztáros fia *Béla*, f. hó 23-án délután 5 órakor vezeti oltárhoz *Ilu-bay* János és neje szintén helybeli földbirtokos leányát, *Eleonórá*t.

Építik az apáti-vámosgyörki vasu-tat. Az ujszász—jászapáti h. é. vasut részv. társaság a f. hó 4-én, *Györgyey* Miklós elnöklété alatt Jászládányon tartott közgyűlésében egyhangulag meg-szavazta az *apáti—vámosgyörki* vonal kiépítését. Együttal tárgyalás alá vették az építésre beérkezett három ajánlatot is és beható tanácskozás után a vonal megépítésével a „*Magyar építő részvénytársulat*“ budapesti vasutépítő céget bízták meg 1,943.900 K költségössze-gért. A vállalkozó cég a vonal építé-sét még az idén köteles megkezdeni.

Képviselőválasztók névjegyzékének ki-gazítása. Vármegyénk központi választmánya f. évi április 15-én tartott ülésében a megye mind a hat választókerületére nézve megá-lapítván az 1909 évre jogosult képviselővá-lasztók névjegyzékét, a törvény rendelkezé-seinek megfelelően most e névjegyzékek má-jus hó 5-től május hó 25-ig minden egyes községben közszemlére kitétek. Naponta a délelőtti órákban az egyes községházaknál be is tekinthetők. — Jogtalan felvételek vagy esetleg kihagyások miatt az érdekeltek felszólamlást nyújthatnak be a községi előljá-rások útján a központi választmányhoz. A fel-szólamlások elkészítésének módját a jegyzői hivatalokban mindenkinek megmagyarázzák.

Járdaépítés. Községünk járda-bizottsága f. hó 7-én délelőtt *Berente* Miklós főbíró el-nöklété alatt ülést tartott, melyen főbíró in-dítványára elhatározták, hogy a legközelebbi jövőben a község belterületén $6\frac{1}{2}$ kilométer hosszúságban ismét tovább építik a gyalog-járót. Azt is elhatározták, hogy a jövőben cementlapokat fognak használni a járda-é-pítésnél s már fel is hívták úgy *Sugár* Adolf, mint *Bender* Illés jászládányi cementgyá-ro-sokat ajánlattételre.

Jászberényi hírek. *Pintér* Jenő drt, a jászberényi kir. állami főgimnázium jeles ta-nárát a Magyar Tudományos Akadémia leg-utóbbi nagygyűlése ritka kitüntetésben része-

site. A Semsey-alapítvány irodalomtörté-neti részét (3000 kor.) az ő magyar iroda-lomtörténetének mint legjobb magyar iroda-lomtörténetnek ítélte oda.

Streitmann András jászberényi kir. fő-gimnáziumi tanárt a közoktatásügyi miniszter a kultuszminiszteriumba központi szolgálatté-telre rendelte be.

Szöke Béla tb. szolgabíró, aki most a jászfelsőjárás főszolgabíró mellett teljesít szol-gálatot, a főispán magasabb fizetési osztályba léptette elő.

A hevesiványi tanyai iskola vizs-gáját f. évi május hó 5-én délelőtt tartották meg szép sikerrel *Markovits* Pál dr. plebános, *Szlávik* József ig-tanító s több érdeklődő iskolaszéki tag és szülő jelenlétében. Az osztatlan nép-iskolában ez év folyamán is szép ered-ményt mutatott fel *Maczkó* Ferenc ta-nító, akinek a vizsgálat végén az ösz-szes jelenlévők ösztönösen gratuláltak. — Vizsgálat után a vendégek tiszteletére *Dósa* János helybeli földbirtokos ebé-det adott hevesiványi tanyáján.

Tűz. Május hó 4-én délelőtt 9 óra után kigyuladt *Berente* Elek helybeli gazdálkodó pélyi-uti háza. A környékbeli lakosság em-berfőlötti erővel oltotta ugyan a tüzet, mégis a ház tökéletesen elégett. A kár közel 1500 korona, ami bizony nagyon érzékenyen sújtja a tulajdonost, mert az épület nem volt biz-tosítva. A tüzet gondatlanság okozta.

Madarak és fák napja. Poétikus lelkű közoktatásügyi miniszterünk intézkedése alap-ján a két év óta iskolai ünneppé lett *madarak és fák napját* f. hó 16-án, tehát a jövő szombaton délelőtt 9 órakor üli meg nép-iskolánk ifjusága, a központi népiskola udva-rán. A szép ünnepnek, — amely egy a nagy-közönség, mint a zsenge ifjuság lelkét akarja nemesíteni — programja már elkészült. Lesz ünnepi megnyitó beszéd: tartja *Szlávik* József ig-tanító; lesz alkalmi beszéd: tartja *Szabó* Ferenc tanító; azonkívül lesz három énekszám, amit *Feketes* Sándor karnagy veze-tése mellett a népiskolai énekkar ad elő s végül hat szavaltat, amit három fiu- és három leány növendék tart. A szép ünnepélyre min-den érdeklődőt szívesen lát a tanítótestület.

Délután a népiskolai ifjuság — tanítóinak vezetése mellett — a községi erdőbe rándul ki, ahol társasjátékok s tornagyakorlatok lesznek.

— *Rajongnak érte, féltve őrzik,
Ugy él vidáman, gondtalan, —
De egy fuvallat érje szírmát:
A szép virágnak vége van . . .*

*A sziklarózsa szabadon nyíl
Magas hegyeknek ormain,
Száguldó felhők átrohannak
Fakó, színtelen szírmain,
Nincs illata, alakja, csábja,
És ember, állat megveti,
— De áll szilárdan, mint a szikla,
S a vihar edzi, neveli!*

Balla Miklós.

Egy képeslap története.

Az utcasarki kis sátorban vette
Olcsó tíz fillérért egy csinos legény
S telerotta otthon sok apró betűvel
Íróasztalának kopott tetején.

*S ahogy több betű nem fért reá egy sem,
Akkor végigsurrant az utcákon lopva
S az utcasarkon, a kis sátor mellett
Egy pirosra festett szekrénybe dobta.*

*Másnap már messze-messze, nagy örömben
Egy barna leányka arca ragyogott,
Amikor a postás általadta néki
A sűrű betűkkel teleírt lapot.
S amig olvasgatta pihegő lázban
És amig százszor is ajkához emelte,
Addig egy funak izmos alakját
Mámoros csókkal csókolta a lelke.*

*A kis lapot nappal zsebében hordta,
Őrizte éjszaka párnája alatt:
Hiába őrizte olyan féltő gonddal,
A képeslap egyszer az ágyban maradt.
S — ó jaj! — a néni megtalálta szépen
Az áruló, édes, átkos képeslapot,
És a mosolygó arcu kicsi lányka
Ó jaj! biz' szegényke — ó jaj! kikapott..*

Kálusz.

Közgyűlés. Községünk képviselő-testülete f. hó 11-én, hétfőn d. e. 10 órakor közgyűlést tart. — A közgyűlés után egyházzvédnökségi ülés lesz.

Kiss szerencsése nagy! Miért legnépszerűbb e szó az egész országban? Vegyen egy sorsjegyet a Kiss bankházban, akkor megfogja tudni! A Kiss bankház nagy előnyöket nyújt a közönségnek, eddig annyi milliót fizetett ki készpénzben t. vevőinek, hogy ma hazánk legnépszerűbb osztálysorsjegy főelárusító helye. Huzás már május 21-én. Ajánlatos t. olvasóinknak, hogy tegyenek szerencsekísérletet és vegyenek a teljesen megbízható és előzékeny *Kiss Károly és Társa* bankházában, IV., Kossuth Lajos utca 13 sorsjegyet, mert Kiss szerencsése nagy!

Vesztett eb marásának áldozata. Borzalmas módon mult ki Kajlinger János jászberényi iparos mostafia, *Kratki Sándor* a mult héten. A gyermekén kitért a veszttség s minden orvosi segély mellett is pár nap alatt iszonyu kinok között meghalt. Szülei nem is tudták róla, hogy körülbelül három hónappal ezelőtt kisfiukat megharapta egy vesztett kutya. A harapás oly jelentéktelen volt, hogy maga a fiu sem szólt róla semmit. Most azután olyan erővel tört ki rajta a rettenetes betegség, hogy ellene már védekezni nem is lehetett. Irtózatossá kinjai között a beteg gyermek ápolói, sőt *Firiczky János* városi főorvos is megsebesítette, minek következtében most úgy a főorvos, mint a gyermek ápolói valamennyien orvosi kezelés alatt állanak a budapesti Pasteur-intézetben.

Dühöngő cigány. *Lakatos István* helybeli cigány, aki különben kovácsmesterséggel is foglalkozik, — f. hó 6-án délelőtt hirtelen megzavarodott. Előbb dühöngeni kezdett, majd mindenáron szüleinek lakását akarta felgyújtani s édesanyját, aki ezt természetesen nem engedte, legyilkolással, agyonveréssel fenyegette. A háznál lévő butorokat, konyhaedényeket mind összetörte s bicskájával önmagán is több nagyobb szurást ejtett irtózatossá dühöngése közben. Anyja segélykiáltásaira a szomszédok összeszaladtak s megakarták fékezni a veszedelmes embert, de nem birtak vele. Végre is csendőreket hívtak, akik hosszas, valósággal borzalmas hajsza után nagynehezen elfogták a szerencsétlent s nyomban el is zárták. Azóta a kir. járásbírószék börtönének lakója s állandó orvosi megfigyelés alatt áll.

Magyar Otthon. Tisztelt olvasóink becses figyelmébe ajánljuk a Budapesten, Főherczeg Sándor-utca 30 sz. alatt levő *Magyar Otthon Penziót*. Mérsékelt árban elegánsan butorozott, különbejáratu szobákat lehet ott bérelni s esetleg teljes ellátás is kapható. Csoportos jelentkezéseknek megfelelő kedvezmény. *Szigoruan családi otthon.*

Orvosi körökben már rég ismert tény, hogy a *Ferencz József keserűvizet* valamennyi hasonló vizet, tartós haszajtó hatása és említésre méltó kellemes ízénél fogva, már kis adagban is tetemesen felülmulja. Kérjünk határozottan *Ferencz József keserűvizet*.

242 szám.
1908. vhtó

Arverési hirdetmény.

Alulírott bírósági végrehajtó az 1881. évi LX. t.-c. 102. §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a budapesti IV. ker. kir. járásbírószék 1907. évi Sp. 1890/5 számú végzése következtében Dr. Reitrer Béla ügyvéd által képviselt Budapesti paszománygyár, gyászokosi és ravatalgyár r. társ. javára Muzamel István és neje ellen 600 kor. s jár. erejéig 1908. évi március hó 24-én foganatosított kielégítési végrehajtás útján lefoglalt és 1036 koronára becsült következő ingóságok, u. m.: gyászokosi, temetkezési felszerelések és stb. nyilvános árverésen eladatnak.

Mely árverésnek a jászapáti kir. járásbírószék 1908. évi V. 84/3 számú végzése folytán 600 K tőkekövetelés, ennek 1907. évi április hó 19 napjától járó 5% kamatai és eddig összesen 78 kor. 40 fillérben bíróság már megállapított költségek erejéig, Muzamel István és neje lakásán Jászapáti hivatalból leendő megtartására 1908. évi május hó 18-ik napjának délelőtti 9 órája határidőül kitézetik és ahhoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi 60 t.-c. 107. és 108. §-ai értelmében készpénz fizetés mellett a legtöbbet ígérőnek szükség esetén becsáron alul is el fognak adatni.

Amennyiben az elárverezendő ingóságokat mások is le- és felülfoglaltatták s azokra kielégítési jogot nyertek volna, ezen árverés az 1881. évi LX. t.-c. 120 §-a értelmében ezek javára is elrendeltetik.

Jászapáti, 1908. április 28-án.

Szvittek
kir. bír. végrehajtó.

253
sz.
vh. 1908

Arverési hirdetmény.

Alulírott bírósági végrehajtó az 1881. évi LX. t.-c. 102. §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a szolnoki kir. törvényszék 1908. évi 2884 sz. végzése következtében Dr. Oláh István ügyvéd által képviselt Juhász Imre javára Kun János és neje Kiss Anna ellen 186 kor. s jár. erejéig 1908. évi március hó 21-én foganatosított kielégítési végrehajtás útján le- és felülfoglalt és 1135 koronára becsült következő ingóságok u. m.: butorok, vendéglői felszerelések, zenélőgép és stb. nyilvános árverésen eladatnak.

Mely árverésnek a jászapáti kir. járásbírószék 1908. évi V. 112/2 számú végzése folytán 186 korona tőkekövetelés ennek 1908. évi január 1. napjától járó 6% kamatai és eddig összesen 99 kor. 30 fillérben bíróság már megállapított költségek erejéig Kun János és neje lakásán és üzletében Jászládon leendő eszközzésére 1908. évi május hó 15-ik napjának délelőtti 10 órája határidőül kitézetik és ahhoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok, az 1881. évi 60 t.-c. 107. és 108. §-ai értelmében készpénz fizetés mellett, a legtöbbet ígérőnek szükség esetén becsáron alul is el fognak adatni.

Amennyiben az árverezendő ingóságokat mások is le- és felülfoglaltatták s azokra kielégítési jogot nyertek volna, ezen árverés az 1881. évi LX. t.-c. 120. §-a értelmében ezek javára is elrendeltetik.

Jászapáti, 1908. évi április 27-én.

Szvittek
kir. bír. végrehajtó.

272 szám
vh. 1908.

Arverési hirdetmény.

Alulírott bírósági végrehajtó az 1881. évi 60. t.-c. 102. §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a szolnoki kir. törvényszék 1907. évi 19720 sz. végzése következtében Dr. Gyárfás Ferenc ügyvéd által képviselt Jászkerületi Népbank és Takarékpénztár javára Szabó János és Varga Emer ellen 106 kor. s jár. erejéig 1908. évi január 7-én foganatosított kielégítési végrehajtás útján felülfoglalt és 3482 koronára becsült következő ingóságok u. m.: lovak, kocsik, szarvasmarhák, birkák, butorok, ágyneműek és stb. nyilvános árverésen eladatnak.

Mely árverésnek a jászapáti kir. járásbírószék 1908. évi V. 45/3 sz. végzése folytán 106 korona tőkekövetelés ennek 1907. évi december 1-ső napjától járó 6% kamatai és eddig összesen 153 kor. 97 fillérben bíróság már megállapított költségek erejéig Szabó János és neje Varga Emer szérűskertjében, utóbb lakásán Jászsalszentgyörgyön leendő eszközzésére 1908. évi május hó 13-ik napjának délelőtti 10 órája határidőül kitézetik és ahhoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi 60. t.-c. 107. és 108. §-a értelmében készpénzfizetés mellett a legtöbbet ígérőnek, szükség esetén becsáron alul is elfognak adatni.

Amennyiben az árverezendő ingóságokat mások is le- és felülfoglaltatták s azokra kielégítési jogot nyertek volna, ezen árverés az 1881. évi 60. t.-c. 120 §-a értelmében ezek javára is elrendeltetik.

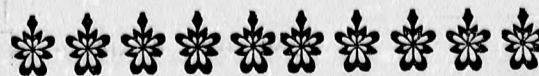
Jászapáti, 1908. évi április 26-án.

Szvittek
kir. bír. végrehajtó.

Mindenféle könyvnyomdai munkákat jutányos árértékűt készítenek e lap nyomdáján.



HIRDETÉSEKET
jutányosan
felvesz
a kiadóhivatal



Kovald Péter és fia

cs. és kir. szab. kelme-, fonál- és szőrmefestő, vegytisztító és gőzmosó gyár

a mai naptól kezdve

Knöpfler Géza

divatáruházában Jászapáti

fiók-vegytisztító és műfestő intézetet nyit, ahol ezentúl bármikor mindennemű vegytisztítás 7 nap alatt, mindennemű műfestés 14 nap alatt, a legjutányosabb árak mellett, portómentesen s kifogástalanul eszközöltetik.

Ugy a festésért, mint a tisztításért a cég szavatol.

Bővebb felvilágosítással és árjegyzékkel szolgál

Knöpfler Géza
divatáruháza
Jászapáti.

25

IRODA ÁTHELYEZÉS!

GOLDBERGER A. V.

cég tisztelettel értesíti m. t. ügyfeleit, hogy 35 év óta fenálló

hirdetési irodáját

(Budapest, IV., Váci-utca 20 sz.)

1907. november hó 10-én

saját házába

Budapest, IV., Molnár-utca 38.

helyezte át.

Hirdetések felvétele a világ összes lapjai és naptárai részére.

Egy fiu tanulónak

kiadóhivatalunkban felvétetik.

Gyümölcs ajánlat.

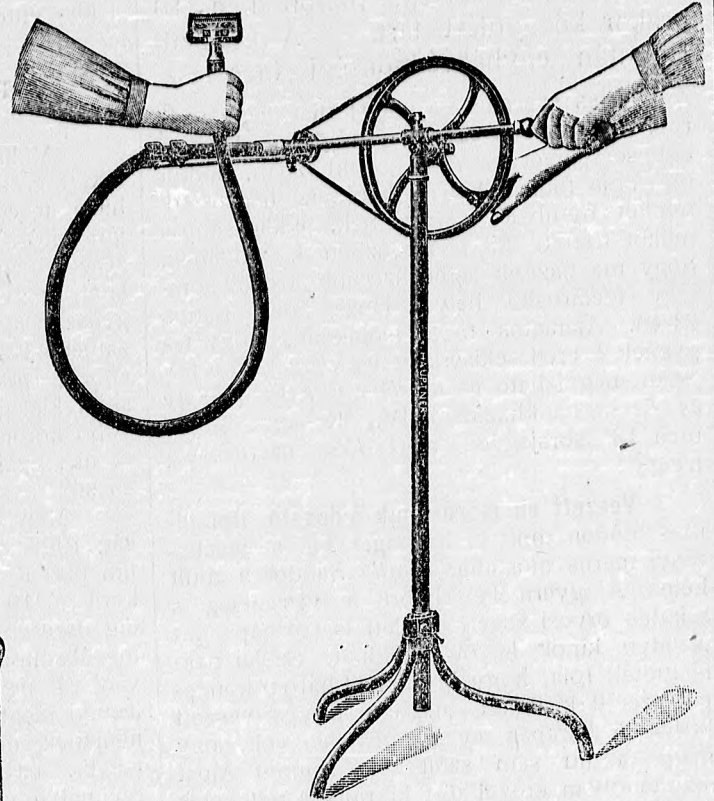
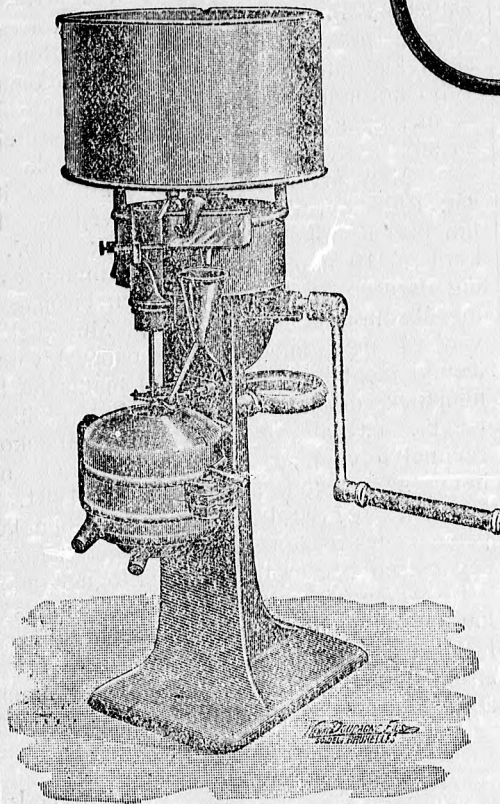
Mézédes csemegezőllő: egy postakosár 5 korona; maroni 2 korona; alma 4, 3, 2-50 korona.

Mindennemű csemegét, halat, gyümölcsöt, valamint theát, rumot és finom cukorkákat a legolcsóbban ajánl

IMRIK FERENCZ
BUDAPEST, II, Fő-utca 1.

**Lónyirógépek,
Hauptner-féle**

állatorvosi műszerek,
állattenyésztési
cikkék és eszközök,
valamint



eredeti **Mélotte-tejfölözőgépek,**
tejgazdasági felszerelések,
teljes tejfeldolgozó gépek:

Geittner és Rauschnál

Budapest, VI. Andrassy-ut 8/A

Arjegyzék kívánatra ingyen és bérmentve.

**CLAYTON & SHUTTLEWORTH**

Budapest, Váci-körút 68,

Által a legjutányosabb árak mellett ajánlatnak:

Locomobil és gőzcséplőgépek,

szalmakazalozók, járgány-cséplőgépek, lóhere-cséplők,
tisztító-rosták, konkolyozók, kaszáló- és aratógépek,
szénagyűjtők, boronák, sorvetőgépek, Planet Jr.
kapálók, szecsavágók, répvágók, kukorica-
morzsolók, darálók, érlőmalmok, egyetemes
acél-ekék, 2- és 3-vasu ekék és minden
egyéb gazdasági gépek.

